

AIC NEWS

旭川市国際交流委員会

2011. 4. 1 VOL.37.

AIC設立20周年記念事業「国際交流を考える集い」

旭川市国際交流委員会は、平成2年10月に設置され、今年度で20周年の節目を迎えました。特に、市民主体の草の根レベルの活動において、関係団体や市民ボランティアの方々の参加により、数々の成果をあげてまいりました。

今回の記念事業は、各関係団体やボランティアとの相互の連携を強め、より充実した国際交流活動の振興を推進するため、また、国際交流に熱意のある団体と一般市民との出会いの場を創出したいという想いで開催しました。

前半は各関係団体の展示を通して旭川市で行われている国際交流を知ってもらいながら、AICボランティア・参加団体によるゲーム、日本文化体験として茶道と書道を外国人の来場者に体験してもらうなど、盛りだくさんな内容となりました。

後半は、軽食を楽しみながらの情報交流会。普段顔を合わせる事のない団体同士が名刺交換をしたり、近況を報告したり、和やかな雰囲気の中で時間が過ぎていきました。さらに5つの団体によるプレゼンテーションが行われ、市内で取り組まれている様々な国際交流活動を知る良い機会となりました。

初めての試みだったにも関わらず、AICボランティアの皆さんをはじめ数多くの方のご協力により、大盛況のうちに終えることができました。



当日は一般の来場者も多く、国際交流への関心の高さを伺うことができました。



日本文化体験として、茶道体験を実施。



大きな筆を使う習字に留学生が挑戦！

- と き：平成22年9月11日（土）
- 第1部：13：00～15：30 「国際交流を考える集い」
- 第2部：16：00～18：00 「情報交流会」
- ところ：旭川市市民活動交流センター CoCoDe

目次

- ・2010年度AIC事業フォトギャラリー…………… 1～3
- ・これからの行事予定…………… 4～5
- ・AICからのお知らせ…………… 6

□編集・発行 旭川市国際交流委員会
〒070-8525 旭川市6条通10丁目
旭川市役所第3庁舎1F旭川市国際交流課内
TEL:0166-25-7491 FAX:0166-23-4924

▶ 2010年度 AIC事業フォトギャラリー ◀

▶ Fun Fridays



と き：平成22年4月9日～平成23年3月11日 毎月第2金曜日
昼の部 13:00～15:00 / 夜の部 18:30～20:30
ところ：国際交流課 研修室

子どもから大人まで大人気の“Fun Fridays”。CIRのネシチさんを中心に、おしゃべりをしたり、ゲームをしながら英語に親しむことができます。

▶ 外国語講座



と き：平成22年5月11日(火)～9月30日(木) 18:30～20:30
ところ：国際交流課 研修室
ロシア語：毎週火曜日 / ハングル：毎週水曜日 / 中国語：毎週木曜日 各全20回

姉妹都市・友好都市各国の言語を学ぶ初心者対象の語学講座です。言葉を知る事によって、それぞれの国をより身近に感じられました。

▶ Hello Kids



と き：平成22年10月6日～11月10日 毎回水曜日 全5回
1・2年生の部 16:00～16:50 3・4年生の部 17:00～17:50
ところ：国際交流課 研修室

CIRのネシチさんと一緒にフルーツバスケットやボールを使ったゲーム等で楽しく英語を学びました。

▶ 日本語教室



と き：平成22年5月11日～12月7日 毎週火曜日
15:30～17:00 前期・後期 各15回
ところ：国際交流課 研修室

今回は基本的な会話の練習をする入門・初級クラスと、漢字の練習を交えた中級クラスを実施しました。

▶ 第5回 医療英語セミナー



と き：平成22年7月10日(土) 10:00～16:30
ところ：旭川市大雪クリスタルホール 第2・3会議室

日本英語医療通訳協会(JE)と共催。午前と午後の2部構成で、ロールプレイを交えて医療英語通訳について学びました。医療従事者はもちろん、一般の方まで幅広く参加いただきました。

▶ 日本文化体験



と き：平成22年9月4日(土) 9:00～15:30
ところ：幌加内町そば祭り会場

在住外国人・留学生を対象に、日本文化を身近に体験できるツアーを企画しました。今回は日本を代表する食べ物「そば」に親しんでもらうため、そば打ち体験に参加しました。

▶ 2010年度 AIC事業フォトギャラリー ◀

▶ Happy Halloween Party



と き：平成22年10月23日（土） 14：00～16：00
と ころ：買物公園通り（1条通～4条通）

かわいらしく仮装した参加者が集まりました！“Trick or Treat”では買物公園の各ポイントに立ったスタッフからお菓子をもらい、特設テントで3グループに分かれてハロウィーンにちなんだゲームをしました。

▶ ボランティアガイドセミナー



と き：平成22年11月21日（日） 10：00～15：00
と ころ：国際交流課 研修室、旭川観光情報センター、旭川市博物館

AIC ボランティアガイド登録者を対象に、観光ボランティアガイドとしての基礎知識、心構えを学んでいただきながら、市内施設見学を行いました。

▶ 料理教室 ～地場産品で国際交流～



と き：平成22年12月5日（日） 10：00～13：15
と ころ：ときわ市民ホール 3階 調理実習室

12回目となる今回は北京出身の講師を迎え「中国の“ちょっと豪華”な正月料理」を作りました。水餃子を全員で包んだり、他にも様々な地方料理を作ることで、中国の食文化に触れました。

▶ JICA青年研修事業 パキスタン職業訓練教育コース



受入期間：平成23年1月20日（木）～2月1日（火） 13日間
受入人数：16名

パキスタンから旭川の職業訓練教育を学ぶため、16名の研修員が来旭され、職業訓練校での研修や企業見学を行いました。

▶ 旭川冬まつり 市民小雪像づくり



と き：平成23年2月5日（土） 13：00～15：30
と ころ：石狩川旭橋河畔 冬まつり会場

「シュレックと仲間たち」をテーマに、シュレック・フィオナ姫・ドンキーの3基を作りました。最初は戸惑いながら作っていましたが、最後には手作り感あふれる作品に仕上がりました。

▶ まなびピアあさひかわ



と き：平成23年2月4日（金）～2月6日（日）
と ころ：旭川市民文化会館 展示室

旭川の国際交流を広く市民のみなさんに知ってもらうため、旭川市国際交流課、JICA旭川デスクと一緒に、パネル展を出展しました。

お問い合わせは 0166-25-7491まで

英語で話そう!

Fun Fridays

レベルにかかわらず、どなたでもご参加いただけます。※毎月第2金曜日

(と き) 昼の部: 13:00 ~ 15:00

夜の部: 18:30 ~ 20:30

(ところ) 旭川市国際交流課 研修室

(定員) 各30名

(参加料) 1コース3回 1,500円

春: 4/8、5/13、6/10 夏: 7/8、8/12、9/9

秋: 10/14、11/11、12/9 冬: 1/13、2/10、3/9

外国人の方にお知らせください

日本語教室

旭川市内に在住する外国人、帰国者で日本語学習を希望する人たちのための「日本語教室」。初心者レベルの初級と中級コースがあります。

(と き) 5月10日(火)~8月16日(火) 前期

毎週火曜日 15:30~17:00

前期、後期 各15回

(ところ) 旭川市国際交流課 研修室

(定員) 8名(最低開催人員3名)

(受講料) 3,000円

(免除制度有、教材費実費負担)

姉妹・友好都市の言葉を学ぼう!

外国語講座

初心者を対象に開催している「外国語講座」。

各講座共通

(と き) ロシア語5月10日(火)・

ハンガール11日(水)・中国語12日(木)

18:30~20:30 全20回

(ところ) 旭川市国際交流課 研修室

(定員) 30名(最低開催人員10名)

(受講料) 12,000円(教材費実費負担)

こども英語クラブ

Hello Kids

小学生対象のこども英語クラブ。小学1・2年生と3・4年生の2クラスを開催します。

(と き) 10月 ~ 11月 (予定)

(ところ) 旭川市国際交流課 研修室 (予定)

(定員) 1クラス 各30名

(受講料) 全5回 1,500円

姉妹・友好都市交流事業 市との共催事業

■友好都市 ユジノ・サハリンスク市青少年交流事業

旭川市とロシアのユジノ・サハリンスク市から中学生10名が来旭予定。派遣時期は7月下旬、受入時期は8月中旬を予定しています。

■姉妹都市 水原市青少年交流事業

旭川市と韓国水原市の高校生10名がお互いの国での学校訪問や1週間のホームステイなど交流を通して相互理解を深めます。派遣時期は8月、受入時期は1月を予定しています。

■ 母子保健人材育成 II

世界中の開発途上国から、看護師（助産婦等）が旭川医科大学看護部で研修します。

受入期間：5月10日（火）～6月25日（土）受入人数：12名 ホームステイ：1泊2日（予定）

■ 農民参加型用水管理システム（アジア）

アジア諸国から、担当官が灌漑用水管理について研修します。

受入期間：5月24日（火）～7月8日（金）受入人数：8名 ホームステイ：1泊2日（予定）

■ 農民参加型用水管理システム（アフリカ）

アフリカ諸国から、担当官が灌漑用水管理について研修します。

受入期間：7月20日（水）～9月2日（金）受入人数：8名 ホームステイ：1泊2日（予定）

■ 地域保健担当官保健行政研修

アフリカ諸国からの保健担当官が日本の保健行政について研修します。

受入期間：6月28日（火）～8月13日（土）受入人数：12名 ホームステイ：1泊2日（予定）

JICA海外ボランティア募集中!



青年海外協力隊、シニア海外ボランティアの募集についての説明会を、以下のとおり開催します。

（と き） 4月17日（日）10：30～12：30 シニア海外ボランティア

4月17日（日）16：30 青年海外協力隊

（と ころ） 藤田観光ワシントンホテル（旭川市東区7丁目）

（応募資格） 日本国籍を有す、20歳以上69歳以下（シニア海外ボランティア）及び40～69歳

（シニア海外ボランティア）の方

（詳 細） 旭川市国際交流委員会内 JICA国際協力推進課

TEL&FAX 0166-27-1590

中止になりました

発行物・WEBサイトをご利用ください。

旭川市国際交流委員会では月1回発行されている英語での旭川情報誌“ASAHIKAWA Info”、日本語・英語併記の旭川での生活ガイド“Enjoy Living in Asahikawa”などを発行しています。その他、印刷物に関するご意見も受け付けております。

▼ 詳しくは下記ホームページにて ▼

www.city.asahikawa.hokkaido.jp/files/kokusaikouryu

旭川市国際交流ボランティア募集中!!

旭川市や市内の公益活動を行う団体等が実施する国際交流事業において、事務局に国際交流ボランティア派遣・利用の依頼があったときには、これを審査し適当と認めた場合に登録者、または登録家庭の了解を得たうえで、斡旋を行います。

語学が好きで
熱意のある方なら
誰でも登録可能!

ボランティアガイド

旭川市や市内の公益活動を行う団体等が実施する国際交流事業において、外国人の通訳や案内などをしていただくものです。私文書や非営利の文書の翻訳も含まれます。

登録条件：外国語の能力を有し、国際交流に理解と熱意がある方。

ホームステイボランティア

外国人の宿泊を伴う家庭滞在を受け入れていただき、日本の家庭生活を体験する機会を提供することで、相互理解と市民同士の親善を深めようとするものです。

登録条件：家族全員が受け入れに賛同し、好意で外国人を受け入れていただける家庭。

企画交流ボランティア

委員会が主催する国際交流事業の企画・運営等を担当していただくものです。

登録条件：国際交流に理解と熱意がある方。

【登録のお申込み】

まずは、国際交流委員会事務局までお問い合わせください。
TEL：0166-25-7491 (平日9：00-17：00)

「外国人相談窓口」を開設しています

市役所での各種手続きや生活上必要な各種情報についてご相談のある外国人の方は、次のところへお気軽にお立ち寄りください。電話、ファックス、郵便、電子メールでも受け付けております。なお、英語以外の通訳が必要な場合は、事前にご連絡ください。

また、お困りの外国人がいらっしゃいましたら、ぜひご案内ください。

- 相談窓口：旭川市市民生活部国際交流課
(旭川市6条通10丁目旭川市役所第3庁舎1階)
- 開設日：毎週月曜日～金曜日
(祝日・年末年始を除く)
- 開設時間：9：00～17：00
- 費用：無料

お問い合わせ先

TEL：0166-25-7491 / FAX：0166-23-4924
電子メール：kokusaikouryu@city.asahikawa.hokkaido.jp